

# Encantamiento para 2020

*Michael Hofmann*

Defiende  
Indefendible  
Demandado  
Ensordece  
Descolmilla  
Dilación  
Deforma  
Deforesta  
Defecto  
Degrada  
Desflora  
Seculariza  
Desfigura  
Difama  
Desvía  
Desinfla  
Defeca  
Empuerca  
Difiere  
Difunto  
Desfinancia  
Desorden  
Redefine  
Distrito  
Desafía  
Denuncia  
Declina

Difracta  
Sufraga  
Defrauda  
Falta  
Engaño  
Déficit  
Federal  
Amedrentado  
Idiota  
Derrota  
Defenestra  
Degenera  
Desgracia  
Dégueulasse  
Desglosa —

*Versión del inglés de Fabián Espejel.*

---

**MICHAEL HOFMANN** (Friburgo, 1957) es poeta y ensayista. Es uno de los principales traductores del alemán al inglés. Es autor, entre otros libros, de *One lark, one horse* (Faber & Faber, 2018).

**FABIÁN ESPEJEL** (Ciudad de México, 1995). Poeta y traductor. Fue becario de la Fundación para las Letras Mexicanas en el área de Poesía (2019-2020). Ha publicado en varias revistas y suplementos mexicanos y latinoamericanos.